

Despacho n.º 146/SATOP/97

Nos termos do n.º 1 do artigo 13.º do Decreto-Lei n.º 122/84/M, de 15 de Dezembro, com a redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 30/89/M, de 15 de Maio, designo a técnica superior de 1.ª classe da Capitania dos Portos de Macau, licenciada Maria Eduarda Soares Lopes, para servir como oficial público na celebração do contrato a outorgar entre as Oficinas Navais e a firma The China Engineers, Limited, para o fornecimento de dois motores Caterpillar 3408TA(E), dois compensadores, um sistema electrónico de controlo dos motores, dois veios e DNV certificados para os motores.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 12 de Novembro de 1997. — O Secretário-Adjunto, *José Alberto Alves de Paula*.

Gabinete do Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, em Macau, aos 19 de Novembro de 1997. — O Chefe do Gabinete, *Fernando Vaz de Medeiros*.

**GABINETE DO SECRETÁRIO-ADJUNTO
PARA A ADMINISTRAÇÃO, EDUCAÇÃO E JUVENTUDE**
Despacho n.º 45/SAAEJ/97

No uso da faculdade conferida pelo n.º 1 do artigo 4.º da Portaria n.º 88/91/M, de 20 de Maio, subdelego no presidente do Conselho de Gestão da Fundação Macau, dr. António Rodrigues Júnior, todos os poderes necessários para representar a Fundação Macau, como outorgante, no contrato a celebrar entre a Fundação Macau e a Pengest Internacional, relativo à prestação de serviços de coordenação geral, assessoria técnica e fiscalização da obra de «Construção da Biblioteca Internacional da Universidade de Macau».

Gabinete do Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, em Macau, aos 11 de Novembro de 1997. — O Secretário-Adjunto, *Jorge A. H. Rangel*.

Gabinete do Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, em Macau, aos 19 de Novembro de 1997. — O Chefe do Gabinete, *José Lobo do Amaral*.

**SERVIÇO DO ALTO-COMISSARIADO CONTRA
A CORRUPÇÃO E A ILEGALIDADE ADMINISTRATIVA**
反貪污暨反行政違法性高級專員公署**Extracto de despacho****批 示 緬 要**

Por despachos de 3 de Novembro de 1997, do Ex.^{mo} Senhor Alto-Comissário:

Paulina Pereira Monteiro e Leong Pou Cheng — renovadas as comissões de serviço, nos termos dos artigos 16.º e 32.º da Lei n.º 11/90/M, de 10 de Setembro, conjugados com os artigos 15.º, n.º 1, e 17.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 7/92/M, de 29 de Janeiro, como adjunto-técnico especialista, do 1.º para o 2.º

escalão, e como assistente de relações públicas especialista, 1.º escalão, pelo período de um ano, a partir de 3 de Janeiro de 1998, inclusive, mantendo os lugares que actualmente ocupam.

反貪污暨反行政違法性高級專員於一九九七年十一月三日批示如下：

Paulina Pereira Monteiro 及 Leong Pou Cheng — 根據九月十日第 11/90/M 號法律第十六及三十二條和一月二十九日第 7/92/M 號法令第十五條一款及十七條一款之規定，自一九九八年一月三日起，首位續委任為本署特級技術輔導員，由第一職階轉至第二職階，等二位續委任為本署第一職階特級公關督導員，為期一年，繼續現時職位的工作。

Serviço do Alto-Comissariado contra a Corrupção e a Ilegalidade Administrativa, em Macau, aos 19 de Novembro de 1997. — O Chefe de Gabinete, *António Gomes da Silva*.

一九九七年十一月十九日於澳門反貪污暨反行政違法性高級專員公署

秘書長 高斯華

SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Lista nominativa do pessoal de interpretação e tradução da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública que é transferido, nos termos do artigo 3.º do Decreto-Lei n.º 19/95/M, de 24 de Abril, na carreira, categoria, grau e escalão que detém nos SAFP:

| Nome | Categoria | Serviço ou organismo para o qual é transferido |
|------------------------|---|--|
| Pamela Maria Rodrigues | Intérprete-tradutora de 1.ª classe, 1.º escalão | Gabinete para a Tradução Jurídica |

(Lista autorizada por despacho de 10 de Novembro de 1997, de S. Ex.^a o Encarregado do Governo).

Extractos de despachos

Por despachos de S. Ex.^a o Governador, de 12 de Setembro de 1997:

Maria Anabela Bento Marinho Nunes dos Reis e Jorge Manuel Moraes Costa — renovados os contratos além do quadro, até 31 de Dezembro de 1998, para exercerem funções de técnicos superiores assessores, 3.º escalão, nestes Serviços, a partir de 28 de Janeiro e 24 de Fevereiro de 1998, respectivamente, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 9 de Outubro